

## HÄÄLETUSTE TULEMUSED

Lühendite ja sümbolite selgitus	
+	vastu võetud
-	tagasi lükatud
↓	kehtetuks muutunud
tagasi	tagasi võetud
NH (..., ..., ...)	nimeline hääletus (poolt, vastu, erapooletuid)
EH (..., ..., ...)	elektrooniline hääletus (poolt, vastu, erapooletuid)
osa	hääletus osade kaupa
eraldi	hääletus eraldi
me	muudatusettepanek
KME	kompromissmuudatusettepanek
VO	vastav osa
ÜME	ülimuslik muudatusettepanek
=	identsed muudatusettepanekud
§	lõige
art	artikkel
põhj	põhjendus
RE	resolutsiooni ettepanek
RÜE	resolutsiooni ühisettepanek
SH	salajane hääletus

**1. Ühine käibemaksusüsteem ja käibemaksupettuste vastane kiirreageerimismehhanism \***

*Raport: David Casa (A7-0014/2013)*

Teema	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
tervikhääletus	NH	+	552, 9, 5

**2. Majanduspoliitika koordineerimise Euroopa poolaasta: 2013. aasta majanduskasvu analüüs**

*Raport: Elisa Ferreira (A7-0032/2013)*

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
§ 1	§	originaaltekst	eraldi/ EH	+	331, 247, 10
pärast § 3	2	S&D	osa		
			1/NH	-	282, 309, 10
			2/NH	↓	
	3	S&D	NH	-	271, 319, 11
	4	S&D	NH	-	271, 313, 15
§ 6	§	originaaltekst	NH	+	295, 262, 50
§ 8	15	Verts/ALE		-	
	§	originaaltekst	osa		
			1/NH	+	552, 44, 11
			2/NH	+	337, 259, 6
§ 10	16	Verts/ALE	NH	-	261, 337, 6
	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
§ 11	21	Verts/ALE		-	
§ 20	§	originaaltekst	NH	+	560, 32, 20
§ 21	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
§ 24	17	Verts/ALE		+	
	§	originaaltekst	eraldi	↓	
pärast § 24	18	Verts/ALE	NH	-	274, 308, 30
	19	Verts/ALE	NH	-	251, 339, 17
§ 25	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2/NH	+	338, 245, 27
§ 26	20	Verts/ALE	NH	-	258, 337, 16
§ 33	§	originaaltekst	NH	+	596, 4, 13
pärast § 33	5	S&D	osa		
			1/NH	tagasi	
			2/NH	tagasi	
§ 36	§	originaaltekst	NH	+	506, 72, 27
§ 37	§	originaaltekst	NH	+	507, 91, 9
§ 38	§	originaaltekst	NH	-	265, 330, 10
§ 39	§	originaaltekst	NH	+	495, 87, 30
§ 40	§	originaaltekst	NH	+	528, 73, 7
pärast põhjendust A	1	S&D		-	
põhjendus C	10	Verts/ALE	NH	-	250, 333, 31
	§	originaaltekst	eraldi	+	

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
põhjendus F	§	originaaltekst	eraldi	+	
põhjendus G	§	originaaltekst	eraldi	+	
põhjendus J	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
põhjendus K	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
põhjendus L	11	Verts/ALE	NH	-	249, 340, 22
	§	originaaltekst	eraldi	+	
põhjendus N	12	Verts/ALE	EH	-	279, 324, 1
	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
põhjendus T	13	Verts/ALE		+	
põhjendus Y	14	Verts/ALE	NH	+	566, 32, 14
põhjendus AB	§	originaaltekst	eraldi	+	
põhjendus AD	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
uus lisa, pealkiri	6	S&D		-	
uus lisa, soovitus 1	7	S&D	NH	-	267, 329, 12
uus lisa, soovitus 2	8	S&D	NH	-	263, 329, 6
uus lisa, soovitus 3	9	S&D	NH	-	241, 332, 33
hääletus: resolutsioon (terviktekst)			NH	+	329, 271, 13

*Taotlused nimeliseks hääletuseks:*

ECR: §§ 38, 39

S&D: §§ 6, 8, 20, 33, 36, 37, 38, 39, 40, muudatusettepanekud 2, 3, 4, 5, 7, 8, 9 ja lõpphääletus

Verts/ALE: muudatusettepanekud 10, 11, 14, 16, 18, 19, 20 ja §§ 20, 38, 39, § 25 teine osa

*Taotlused eraldi hääletuseks:*

S&D: §§ 1, 24 ja põhjendused C, F, G, L, AB

*Taotlused osade kaupa hääletuseks:*

S&D:

§ 8

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „nõukogu poolt kindlaksmääratud tähtjaks,”

2. osa: need sõnad

§ 10

1. osa: „rõhutab asjaolu, ... oma eelarveseisundile,”

2. osa: „ja nõuab, et ... SKP-kasvumäära,”

põhjendus J

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „ning arvestades, ... täiendav 1,8% SKPst;”

2. osa: need sõnad

põhjendus K

1. osa: „arvestades, et ... kahjustab üldist majandusolukorda; ”

2. osa: „arvestades, et ... paljudes liikmesriikides;”

põhjendus N

1. osa: „arvestades, et ... järsu vähendamise strateegiaga,”

2. osa: „kuid mõne liikmesriigi ... investeringute naasmise nägemiseks;”

Verts/ALE:

§ 21

1. osa: „kutsub komisjoni üles ... kolmandate riikidega,”

2. osa: „eelkõige ... sõlmimist;”

§ 25

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „kõigis sektorites”

2. osa: need sõnad

põhjendus AD

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „kõigis sektorites”

2. osa: need sõnad

GUE/NGL:

muudatusettepanek 2

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „järgides täielikult ... õigusaktist koosnevas pakettis;”

2. osa: need sõnad

muudatusettepanek 5

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „tingimuslikkusel põhinevat”

2. osa: need sõnad

*Mitmesugust:*

Muudatusettepanek 5 a võeti tagasi.

Hääletuse lõppedes palus raportöör hääletuse tulemusi arvesse võttes jätta oma nimi raportist välja.

### 3. Majanduspoliitika koordineerimise Euroopa poolaasta: tööhõive- ja sotsiaalsed aspektid 2013. aasta majanduskasvu analüüsis

*Raport: Veronica Lope Fontagné (A7-0024/2013)*

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
enne § 1	1	Verts/ALE	NH	-	251, 344, 14
§ 9	2	GUE/NGL		-	
§ 10	§	originaaltekst	NH	+	489, 110, 13
§ 17	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
pärast § 26	3	GUE/NGL		-	
§ 29	§	originaaltekst	NH	+	537, 53, 17
§ 33	§	originaaltekst	NH	-	275, 322, 12
§ 36	§	originaaltekst	NH	-	240, 362, 9
§ 41	4	GUE/NGL		-	
	§	originaaltekst	NH	+	551, 24, 33
§ 42	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2/NH	+	542, 48, 19
pärast § 42	5	GUE/NGL		-	
§ 44	§	originaaltekst	osa		
			1/NH	+	537, 50, 21
			2/NH	+	437, 145, 21

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
§ 70	6	GUE/NGL		-	
§ 76	§	originaaltekst	NH	+	539, 48, 17
pärast § 76	7	GUE/NGL		-	
§ 78	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
pärast § 86	8	GUE/NGL		-	
põhjendus A	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
põhjendus H	§	originaaltekst	osa		
			1/NH	+	532, 56, 10
			2/NH	+	430, 152, 12
lisa, soovitus 2.11	9	S&D	NH	+	307, 286, 12
lisa, soovitus 5,2	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2/NH	+	521, 33, 48
lisa, soovitus 7	§	originaaltekst	osa		
			1/NH	+	489, 106, 10
			2/NH	+	420, 145, 19
			3/NH	+	440, 139, 20
lisa, pärast soovitus 8	10	S&D		-	
hääletus: resolutsioon (terviktekst)			NH	+	483, 104, 20

*Taotlused nimeliseks hääletuseks:*

EFD: lisa soovitus 5.2 teine osa, lõpphääletus  
GUE/NGL: §§ 42 teine osa, 44, 76 ja põhjendus H  
ECR: §§ 10, 33, 36  
S&D: §§ 29, 41, muudatusettepanek 9  
Verts/ALE: muudatusettepanek 1, lisa soovitus 7

*Taotlused eraldi hääletuseks:*

ALDE: § 33  
PPE: §§ 33, 36

*Taotlused osade kaupa hääletuseks:*

EFD:  
lisa soovitus 5.2.

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „Tuleb kaotada ... tööturu integratsiooni.”  
2. osa: need sõnad

ALDE:  
§ 44

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „aga tuleb meelde, et ...kohustuslikku pensioniiga,”  
2. osa: need sõnad

lisa, soovitus 7

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „Tuleb muuta fiskaalkordajaid, ... alahindamist majanduslanguse ajal.” ja „Tuleb muuta eelarve ... võla jätkusuutlikkuse;”  
2. osa: „Tuleb muuta fiskaalkordajaid, ... alahindamist majanduslanguse ajal.”  
3. osa: „Tuleb muuta eelarve ... võla jätkusuutlikkuse;”

põhjendus A

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „ning piiratud rahapoliitika ... edendada majanduskasvu,”  
2. osa: need sõnad

põhjendus H

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „arvestades, et ... kohustuslikku pensioniiga,”  
2. osa: need sõnad

GUE/NGL:  
§ 17

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „ja muud paindlikku töökorraldust (sisemine paindlikkus)”  
2. osa: need sõnad

§ 42

1. osa: „soovitab liikmesriikidel ... seda võimaldavad;”  
2. osa: „leiab, et ... edendada töökohtade loomist;”

§ 78

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „ja välja töötama ... pakkumise tingimusi koos”  
2. osa: need sõnad



#### 4. Ühtse turu juhtimine

*Raport: Andreas Schwab (A7-0019/2013) (resolutsiooni ettepaneku vastuvõtmiseks on nõutav kvalifitseeritud häälteenamus)*

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
lisa, soovitus 3, pärast punkti d	2	EFD	NH	-	36, 546, 13
pärast 4. volitust	3	PPE, S&D		+	
põhjendus A	4	GUE/NGL	NH	-	247, 338, 9
põhjendus J	5	GUE/NGL	NH	-	247, 329, 10
põhjendus O	6 ÜME	GUE/NGL		-	
põhjendus T	7	GUE/NGL		-	
pärast põhjendust U	1	EFD	NH	-	76, 505, 5
pärast põhjendust AM	8	GUE/NGL	NH	-	249, 338, 2
põhjendus AN	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
põhjendus AQ	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
põhjendus AT	§	originaaltekst	osa		
			1/EH	+	294, 278, 11
			2/EH	-	240, 334, 7
põhjendus AV	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	
põhjendus AY	§	originaaltekst	osa		
			1	+	
			2	+	

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
põhjendus AZ	§	originaaltekst	eraldi	+	
pärast põhjendust BK	9	GUE/NGL		-	
pärast põhjendust BM	10	GUE/NGL		-	
hääletus: resolutsioon (terviktekst)			NH	+	527, 30, 31

*Taotlused nimeliseks hääletuseks:*

EFD: muudatusettepanekud 1, 2

GUE/NGL: muudatusettepanekud 4, 5, 8

Lõpphääletusel nimeline hääletus vastavalt kodukorra artiklile 166.

*Taotlused eraldi hääletuseks:*

ECR: põhjendus AZ

PPE: põhjendus AT

*Taotlused osade kaupa hääletuseks:*

ECR:

põhjendus AT

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „kollektiivse õiguskaitse”

2. osa: need sõnad

põhjendus AY

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „ja üldist majandushuvi pakkuvate teenuste”

2. osa: need sõnad

GUE/NGL:

põhjendus AN

1. osa: „arvestades, et ... sotsiaalse turumajanduse saavutamisele,”

2. osa: „ning ühtlasi peaksid nad töötama meetmete kiire vastuvõtmise nimel;”

põhjendus AQ

1. osa: „arvestades, et ... vahenditele ja meetmetele;”

2. osa: „arvestades, et ... suurem liikuvus;”

põhjendus AV

1. osa: kogu tekst, v.a sõnad „ning kõrvaldades kõik ...riiklike süsteemide vahel,”

2. osa: need sõnad

## **5. Komisjoni delegeeritud määrused, millega täiendatakse määrust (EL) nr 648/2012 börsiväliste tuletisinstrumentide, kesksete vastaspoolte ja kauplemisteabehoidlate kohta (C(2012)9593 ja C(2012)9623)**

*Resolutsiooni ettepanek: B7-0078/2013 (nõutav kvalifitseeritud häälteenamus)*

Teema	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
-------	--------	----------	------------------

Teema	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
Resolutsiooni ettepanek B7-0078/2013 (ECON komisjon)			
hääletus: resolutsioon (terviktekst)	NH	tagasi	

Taotlused nimeliseks hääletuseks:

S&D, Verts/ALE, PPE: lõpphääletus

## 6. ÜRO inimõiguste nõukogu 22. istungjärk

Resolutsiooni ettepanekud: B7-0055/2013, B7-0058/2013, B7-0059/2013, B7-0060/2013, B7-0061/2013, B7-0062/2013

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
Resolutsiooni ühisettepanek RC-B7-0055/2013 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR)					
pärast § 20	1	S&D, GUE/NGL	EH	+	283, 189, 10
§ 62	§	originaaltekst		+	muudetud suuliselt
hääletus: resolutsioon (terviktekst)				+	
Resolutsiooni ettepanekud fraktsioonide kaupa					
B7-0055/2013		S&D		↓	
B7-0058/2013		ECR		↓	
B7-0059/2013		Verts/ALE		↓	
B7-0060/2013		ALDE		↓	
B7-0061/2013		GUE/NGL		↓	
B7-0062/2013		PPE		↓	

Taotlused osade kaupa hääletuseks:

PPE:

§ 62

1. osa: „loodab, et ... ÜRO foorumites;”

2. osa: „kordab oma soovitusi, ... kõnealustest dokumentidest tuge;”

*Mitmesugust:*

Laima Liucija Andrikienė esitas lõike 62 kohta järgmise suulise muudatusettepaneku:

„62. loodab, et ELi inimõigusi käsitlevate riigipõhiste strateegiate väljatöötamist koordineeritakse nõuetekohaselt ELi tegevusega ÜRO foorumites; kordab oma soovist, et ELi inimõigusi käsitlevad riigipõhised strateegiad tuleks esitada Euroopa Parlamendile ja võimalusel avalikustada, et teha nähtavaks ELi pühendumine inimõigustele kolmandates riikides ning et inimõiguste eest võitlejad saaksid kõnealustest dokumentidest tuge;”

## **7. Õiguslane koolitus - kohtu koordinaatorid**

*Resolutsiooni ettepanek: B7-0053/2013*

Teema	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
Resolutsiooni ettepanek B7-0053/2013 (JURI komisjon, PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, EFD)			
hääletus: resolutsioon (terviktekst)		+	

## **8. Euroopa Investeerimispanka 2011. aasta aruanne**

*Raport: Mario Mauro (A7-0016/2013)*

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
§ 1	1	PPE		+	
hääletus: resolutsioon (terviktekst)				+	

## **9. Laos: Sombath Somphone'i juhtum**

*Resolutsiooni ettepanekud: B7-0054/2013, B7-0063/2013, B7-0064/2013, B7-0065/2013, B7-0067/2013, B7-0077/2013*

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
-------	-------	---------	--------	----------	------------------

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
Resolutsiooni ühisettepanek RC-B7-0054/2013 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, GUE/NGL, Fiorello Provera)					
hääletus: resolutsioon (terviktekst)				+	
Resolutsiooni ettepanekud fraktsioonide kaupa					
B7-0054/2013		Verts/ALE		↓	
B7-0063/2013		S&D		↓	
B7-0064/2013		PPE		↓	
B7-0065/2013		ALDE		↓	
B7-0067/2013		ECR		↓	
B7-0077/2013		GUE/NGL		↓	

## 10. Inimõiguslaste kinnipidamine Zimbabwe

Resolutsiooni ettepanekud: B7-0057/2013, B7-0066/2013, B7-0068/2013, B7-0070/2013, B7-0072/2013, B7-0073/2013

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
Resolutsiooni ühisettepanek RC-B7-0057/2013 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR)					
hääletus: resolutsioon (terviktekst)				+	
Resolutsiooni ettepanekud fraktsioonide kaupa					
B7-0057/2013		Verts/ALE		↓	
B7-0066/2013		ECR		↓	
B7-0068/2013		S&D		↓	
B7-0070/2013		PPE		↓	
B7-0072/2013		ALDE		↓	
B7-0073/2013		GUE/NGL		↓	

## 11. Hiljutised rünnakud meditsiinitöötajate vastu Pakistanis

Resolutsiooni ettepanekud: B7-0056/2013, B7-0069/2013, B7-0071/2013, B7-0074/2013, B7-0075/2013, B7-0076/2013

Teema	Me nr	Esitaja	NH jne	Hääletus	NH/EH – märkused
Resolutsiooni ühisettepanek RC-B7-0056/2013 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, GUE/NGL)					
hääletus: resolutsioon (terviktekst)			NH	+	46, 0, 0
Resolutsiooni ettepanekud fraktsioonide kaupa					
B7-0056/2013		Verts/ALE		↓	
B7-0069/2013		ECR		↓	
B7-0071/2013		S&D		↓	
B7-0074/2013		PPE		↓	
B7-0075/2013		ALDE		↓	
B7-0076/2013		GUE/NGL		↓	

Taotlused nimeliseks hääletuseks:

PPE: lõpphääletus